



# Ordinanza sull'energia (OEn)

## Modifica del ...

---

*Il Consiglio federale svizzero  
ordina:*

I

L'ordinanza del 1° novembre 2017<sup>1</sup> sull'energia è modificata come segue:

*Titolo prima dell'art. 1*

### Capitolo 1: Disposizioni generali

*Art. 1, rubrica*

Oggetto

*Art. 1a* Obiettivi intermedi per il potenziamento delle energie rinnovabili

<sup>1</sup> Per il potenziamento della produzione di elettricità da energie rinnovabili, a eccezione dell'energia idroelettrica, l'obiettivo intermedio per il 2030 è una produzione complessiva di almeno 23 000 GWh.

<sup>2</sup> Gli obiettivi intermedi per il 2030 per il potenziamento della produzione di elettricità da energie rinnovabili sono:

- a. per gli impianti fotovoltaici: una produzione complessiva di almeno 18 700 GWh;
- b. per gli impianti eolici: una produzione complessiva di almeno 2300 GWh.

*Art. 39 cpv. 1*

<sup>1</sup> Chi intende presentare una domanda di rimborso del supplemento rete deve elaborare, in collaborazione con un terzo certificato dall'UFE, una proposta di convenzione

<sup>1</sup> RS 730.01

sugli obiettivi e sottoporla all'esame dell'UFE al più tardi tre mesi prima della fine dell'anno contabile per il quale intende chiedere il rimborso.

*Art. 51 cpv. 2*

<sup>2</sup> Chi intende utilizzare una tale convenzione sugli obiettivi elabora, in collaborazione con un terzo certificato dall'UFE, una corrispondente proposta e la sottopone all'esame dell'UFE. La verifica del rispetto della convenzione sugli obiettivi compete all'UFE.

II

L'allegato 3 è modificato secondo la versione qui annessa:

*Numero 3.2 lettera e*

3.2 Non sono computabili in particolare:

- e. per gli impianti idroelettrici sul confine, la quota dei costi che supera la quota appartenente alla sovranità svizzera.

III

La presente ordinanza entra in vigore il 1° gennaio 2026.

...

In nome del Consiglio federale svizzero:

La presidente della Confederazione, Karin  
Keller-Sutter

Il cancelliere della Confederazione, Viktor  
Rossi